

Mapabaxutoje San Pablo cotocaevi toyaquina Timoteojavabelia

Pacuenia icatsia Pablo cotocaevibaxuto toy-aquina Timoteojavabelia yabara pelivaisi

¹ Xanë Pablönë, Jesucristo nitoroba Dioso pejamatabëcueneta. Jesucristo nitoroba daxitanacuanëjava jivi tatsipaebinexa pacuenia Dioso najumecapanepaeya jumaitsi vajanacarajutsinexa matacabí apo pevereverecaejava. Dioso nacarajutsiana matacabí apo pevereverecaejava, Jesucristo vajajumecovënëtsivi.

² Timoteo, bitso tacaasivanë, betaxënatomëcuenia tacataenë. Catoyaquinatsi mapabaxutoje. Catovajëtatsi vaxa Dioso, vajatuxanenë Jesucristo ata, pecayavenon-aenexa pecaasivaxaebeje. Catovajëtatsi pecaitaxutotsoniataenexabeje, pecajamatabëcuenie xanepanaeyaexanaenexanua bajaraponëbejejavabelia.

Pacuenia Pablo Cristo vajunupaeba yabara pelivaisi

³ Pexaniajamatabëcuenie rajutabiabajë Diosojavabelia. Dioso tonacuenebabijabjë pacuenia bajayata tajasalinaivimi ata Dioso tonacuenebavanapa. Pacuenia Dioso nitoroba, bajarapacuenia xaniavaetsia toponaponajë. Itsa canajamatabënapitatsi

tavajëtsijavata Diosojavabelia, meravi, matacabita
ata, Diosojavabelia pexaniajamatabëcuene
rajutabiabajë xamë yabara.

⁴ Najamatabënäpitabiabajë tanepënueyabaxuabijavamë
pamatocabi navecuanatsatatsibeje. Bitso
icatsia jamatabëcatanetsi tacasivaja-
matabëcuenebarëyanexa itsa catanetsi.

⁵ Najamatabënäpitabiabajë pacuenia daxita neja-
matabëéthëtovetsina najamatabëcuenecopatame
Diosojavabelia. Copiaya acue Loidabeje,
ena Eunicebeje, pejamatabëéthëtovetsina
najamatabëcuenecopatabeje Diosojavabelia.
Nexata yapëtaniji bajarapacuenia xamë ata
nenajamatabëcuenecopatsijava Diosojavabelia.

⁶ Bajaraxuata canajamatabënäpitsiaexanatsi
mapacueniaje. Exanaponaename pacuenia
Dioso caitoroba pecavejamatabëcaeviyaniva
Dioso pecacaëjëpaeyaexanaejamatabëcuene. Nexata
xaniavaetsia evetaponaponaename Dioso
pejumecovënëtsivi. Pajamatabëcuene Dioso
cacaëjëpaeyaexana, Dioso carajuta pamatocabi
catsimatanacobebuatatsi tacatovajëtsijavata
Diosojavabelia.

⁷ Dioso cajena nacarajuta Espíritu Santo.
Espíritu Santo nexata vajanacayajavaponapon-
aexae, apo cujunavitsi itsacuenejava ata. Espíritu
Santo pesaëta nacacaëjëpaeyaexana pacuenia
Dioso nacatojitsipa vajaexanabiabinexa.
Nacayavenonanua vajaasivanexa itsamonaë
ata. Nacanajamatabëcuene cataitsiaexananua
pibisiacuene ata vajaexanaeyaniva.

⁸ Pëtsa ajumeuramë nevajunupaebaponaejava
vajatuxanenë Jesùs. Pëtsa ajumeuramë

xanë ata tanevajunupaebijavamë, Jesucristo pijajivitonëxaenë penaneconitsivi pejebabibibota taneetsijava. Biji rajane xamë ata tonacopare itsamonaec pecabejiobiaexanaenexa, jivi Diosojavabelia pecapanepaelivaisinexatsi yabara. Itsamonaec pecabejiobiaexanaejavata, Dioso cajena cajamatabëcuenebabatsiana.

⁹ Dioso cajena nacacapanepaena pibisiacuene vajaexanaeneconimivecua. Nacajunata vajatojinavanapaenexa xaniavaetsia. Itsacuenejavayo pexaniacuene apo exanae atatsi, Dioso itsiata nacajunata. Nacajunata tsipaji Dioso jitsipa vajanacajunatsinexa. Dioso nacaitaxutotsoniata-nenua Jesucristo pejamatabëcueneta. Pepo bajayatamicujinae, pamatacabí abaxë Dioso nacua ata apo exanae, Dioso baja cajena nacajitsipa.

¹⁰ Dioso cajena nacatsitanajamatabëcueneitajëta vajanacaasivajava. Dioso vajanacaasivaxae, pexënato itorobica vajanacacapanepaenexa. Nexata tēpae ata tsanetsi, apo nacatoitsacuene. Tsipaji itsa najamatabëcuene copatatsi Jesucristo javabelia, nacacapanepaena Diosojavabelia. Nexata xainaenatsi matacabí apo pevereverecaejava.

¹¹ Dioso cajena nitapeta jivi tatsipaebapon-aenexa bajarapapexanialivaisi. Nitoroba apóstolenënexanë tatsipaebaponaenexa bajarapalivaisi apo judíovijavabelia.

¹² Bajarapalivaisi jivi tatsipaebapon-aexae, itsamonaec nebejiobiaexanapona mapacueniae. Itsiata baitsi jane apo auranë tanebejiobiaexanaejava yabara. Tsipaji ponëjavabelia najamatabëcuene copatajë, jamatabëcuneyapëtaniji. Jamatabëcuneyapëtaniji

pacuenia bajaraponë jamatabëcuenecaëjëpatsi taneyavenonaenexa. Nexata bajaraponë neyavenonabiabiana pacuene netocopata taexanaponaenexa matapania icatsia Cristo pepatsimatacabitsicajavabelianexa.

¹³ Timoteo, casaëmëre tsaponaponae nejume-covënëtsijava pexaniajailvai, palivaisi baja catsipaebatsi. Pacuenia baja catsipaebatsi, bajarapacuenia juya itsamonaejavabelia tsipaebabiabi-aname. Bajarapalivaisi jamatabënaponaponare. Xaniavaetsia jumecovënëtsia ponaponare. Asivaya taeyabiabare itsamonae ata Jesucristo pijajivitonëxaemë.

¹⁴ Espíritu Santo cajena nacayajavaponaponabeje. Nexata nacayavenonaponaponabeje. Bajaraxuata pexaniajailvai xaniavaetsia tsipaebaponaponare. Pacuenia Dioso caitoroba, exanabiabare. Saicayalivaisicuenia pëtsa tsipaebaponame. Espíritu Santo cayavenonaena.

¹⁵ Xamë baja cajena yapëtaneme pacuenia Asíavënë nacuapijivi, daxita Dioso pejume-covënëtsivi, nexubarëcëpeca. Tanexubarëcëpecaevi yajuvënënëbeje Figelobeje Hermógenesbeje.

¹⁶ Onesíforo, pijamonae yajava, Dioso pitaxutotsoniataenexatsi, tovajëtajë Diosojavabelia. Onesíforo nejamatabëcuenebabababiaba. Penaneconitsivi pejebabiabibota ecae atanë, nesivaxaina anijatonë. Onesíforo cajena apo neyabaraaura, penaneconitsivi pejebabiabibota ecae atanë.

¹⁷ Biji rajane Onesíforo itsa patajopa Roma tomarata, nejaitaruta. Apo copatsi cajena

tanejitarutsijava. Matapania itsa necaxitajaraba penaneconitsivi pejebabiabibota, copata baja tanejaitsijava.

¹⁸ Diosojavabelia Onesíforo tovajétajë Dioso pitaxutotsoniataenexatsi pamatacabi icatsia Cristo patsianica. Xamë baja cajena yapëtaneme pacuenia Onesíforo nacayavenonabeje pamatacabi ponaponatsibeje Efeso tomarata.

2

Pacuenia Jesucristo pijajivitonë ja-matabëcueneitsi, ponë xaniavaetsia jumecovënëta, yabara pelivaisi

¹ Timoteo, xamë betaxënatomëcuenia tacataenë. Catovajétatsi Diosojavabelia pecajamatabëcuene asaëyaexanaenexa. Nacayavenonaena Jesucristo pijajivixaetsi.

² Xamë rabaja cajena nejumetaeyabiabame palivaisi tsipaebabiabajë jivi ayaabit-saëtoxanetonëjavabelia. Bajarapalivaisi juya tsipaebare itsamonaejavabelia. Pamonae apo piacuenejitsibivi pexanaenexa pacuenia itorobatsi, pecaëjëpaevitsinua xaniavaetsia jivi livaisi petsipaebinexa, bajarapamonae itorobare juya mataropotsia bajarapalivaisi petsipaebinexa itsamonaejavabelia.

³ Dioso pejumelivaisi jivi netsipaebapon-aejavata, itsa catoayapëbeje, itsamonae itsa cabejiobiaexanaejitsianua, pëtsa najetabajiravame. Jesucristo pijajivitonëxaemë, jamatabëcuenevetaponaponare pacuenia caitoroba

nexanaenexa. Pacuenia pexaniavajabitsaënë itsi, bajaranitsimëre.

⁴ Vajabitsaënë pitorobabiabinëtsi jamatatabëcuenevetaponapona pacuenia itorobatsi pexanaenexa. Nexata apo vecuanajamatabëcueneepatajérëtsi saicayacuene pevetaponanexa.

⁵ Bajara pijinia pacuenia pebitsojinaevi pecujinaejinaejava, penayacobijavata, cujinaejina pacuenia itorobatsi pijatuxanevi. Penacanabinë jamatejema perajutsinexatsi itsacuenejavayo. Pajivi xaniavaetsia apo cujinaejinae pacuenia itorobatsi, bitsojinae ata pecujinaejinaejava, itsiata apo nacanabi. Nexata apo rajutsitsi pecujinaejinaematamo.

⁶ Ponë pijinia pabi nacueneba peubinexa peubijava, bajaraponë copiaya nacueneba asaëyata. Nexata peubijava itsa tonaveretatsi, pita baja penacuenebimatamo. Bajara pijinia pacuenia xamë ata asaëya tonacuenebare vajatuxanenë. Nexata vajatuxanenë carajutsiana netonacuenebimatamo.

⁷ Najamatabëxainare tacatsipaeabilivaisi. Nexata vajatuxanenë cayapëtaeyaexanaena bajarapalivaisi.

⁸ Canaëjëre Jesucristo. Bajaraponë cajena Dioso asaëyaexanatsi petëpaecujinae. Bajaraponë cajena Davidpijinë pemomoxiyajuvënënë. Bajaraponë pelivaisi jivi tsipaebabiabajë. Itsa jumecovënëta bajarapalivaisi, pecapanepaelivaisinexatsi Diosojavelia.

⁹ Bajarapalivaisi tatsipaeabaponaexae, penaneconitsivi pejebabiabibota neeta

tavajënaeyabelia daxitanacuanëjava tatsipae-baponaeyaniva. Cadenamaëtonëta xanë necëta, pacuenia bitso pibisiacuene pexanaenë bacëtatsi. Itsata Jesucristo pelivaisi apo cëtsicapanepae. Nexata xanë majotaje naneconitsia ponaponaë atanë, aeconoxae baja Jesucristo pelivaisi yacaëjëpapona daxitanacuanëjava.

10 Bajaraxua tayapëtaexae, tonacaevetajë itsamonaë ayaicuenia tanebejiobiaexanaenexa, Dioso pitapetsivitsi pecapanepaenexatsi Jesucristo pelivaisi pejumecovënëtsixae. Nexata bajarapamonae ata Dioso capanepaenatsi pexainaenexa matacabí apo pevereverecaejava daxita matacabijavabelianexa. Nexata bajarapamonae Jesucristo yajavajinavanapaena pinijicotia yajava.

11 Palivaisi aeconoxae jumaitsinëjitsia, pexania-jailivaisi cajena:

Itsa xaniajai Cristo yajavatëpatsibeje, nexata icat-sia Cristo yajavaasaëtsibeje tsaponaponaë tsane.

12 Itsa casaë tsaponaponaetsibeje tsane Cristo pelivaisi vajajumecovënëtsijavabeje, itsamonaë nacabejiobiaexanae atabeje, nexata daxitacuene Cristo cobenaevetsianatsibeje pamatacabí daxitacuene evetsiana pijanacuatatsia. Itsa vaxaitstsibeje bajaraponë pelivaisi vajajumecovënëtsijavabeje nayavajunuaxainaenatsibeje jivijavabelia, nexata juya bajaraponë pijajivitonëcuenetsibeje nacayavajunuaxainaenabeje paxa Diosojavabelia.

13 Vaxaitsti itsajamatatabëcuene Dioso vecuanaja-matabëxainaë atatsi, itsata Dioso nacatoexanaena

pacuenia baja cajena najumecapanepaeya jumaitsi.

Pacuenia jamatabëcueneitsi xaniavaetsia Dioso petonacuenebinë yabara pelivaisi

14 Daxita Dioso pejumecovënëtsivi najamatabënapitsiaexanaename palivaisi catsipaebatsi. Vajatuxanenë pitabarata tsipaebare bajarapamonae. Pëtsa bajarapamonae anaeya jumenota saya itsamonae pecuaicuai-jaijava. Pejumeanaenotsijava itsamonae, apo jamatabëcueneavenonae tsipaetsi itsajivi ata. Saya jamatabëcuenebijinaejitsipatsi daxita pejumetaevitsi.

15 Pacuenia cacaëjëpa, Dioso pecaitorobicuenia exanaponaponare. Nexata pamatacabí naitajëtsianame Dioso pitabarata, cabarëyataena xaniavaetsia nejumecovënëtsixae pacuenia caitoroba. Ajibi tsane neyabaraaurajava Diosojavabelia. Tsipaji xaniavaetsia jivi tsipaebaponaponame Dioso pejumelivaisi, pepo pexaniajailivaisi.

16 Pëtsa namuxunaevetame pamonae tsipaebapona natsiquejemalivaisi, mapanacuapijilivaisi. Tsipaji raja bajarapamonae petsipaebaponaelivaisita, jivi Dioso pejumecovënëtsijavami copabiaexanapona pevajënaeyabelia.

17 Bitso cajena abeje bajarapalivaisi. Pacuenia ayaivajëné banaexanapona pevajëñetsabananajetarucaejava, bajara pijinia jamatabëcueneitsi bajarapamonae petsipabaponaelivaisi. Tsipaji pevajënaeyabelia jivi

ayaibitsaëto jamatabëcuenebijianaponatsi bajara-palivaisi petsipaebaponaexaetsi. Bajarapalivaisi petsipaebaponaevi yajuvënénëbeje Himeneobeje Filetobeje.

18 Bajaraponëbeje copatabeje baja pexaniajailivaisi pejumecovënëtsijavamibeje. Jamatabëcuenenavëxaniababeje saya. Tsipaji jumait-sibeje tsabiabi: "Panepa rabaja jivi petëpaecujinae icatsia Dioso piasaëyaexanaponaejavaminexa," jaibeje tsabiabi. Nexata bajarapacuenia Dioso pejumelivaisivecua najamatabëcuene epatajérérëcaponabeje. Nexata bajaraponëbeje itsamonae ata Dioso pejumecovënëtsijavamivecua najamatabëcueneepatajérérëcaeya exanaponabeje.

19 Pacuenia ibotoxaneto apo tixitsicapanepaetsi, bajara pijinia itsi Dioso pejumelivaisi, pexaniajailivaisi. Caelivaisi rabaja tsiteca. Nexata itsalivaisijavabelia apo tixitsicapanepaetsi. Bajarapalivaisijavata mapacuenia pejumaitsilivaisiyo rucale: "Pepo petuxanenë cajena yapëtane pijajivi," pejailivaisiyo ruca. Itsalivaisijavata pijinia mapacuenia pejumaitsilivaisiyo rucale: "Pajivi jumaitsi: 'Xanë raja Cristo pijajivitonënë,' jai, bajarapajivi becopata pibisiacuene pexanaejava," pejailivaisiyo ruca.

20 Riconë pijaboxanetota jivi pecanabinëanënexa, xaina daxitacuenevirianëanë. Itsanëanë penioponaeplatananitota pexanaenëanë. Itsanëanë oronanitota pexanaenëanë. Pamatacabí riconë topatatsi petuxanevi, ayajamatabëcuenevi, pexaejava abatabiaba bajaraponëanëta. Itsanëanë bevelianëanë,

naejavanëanë. Itsanëanë atsananinëanë. Bajaraponëanë xaina daxitamatacabi jivi pecanabarinexa.

²¹ Bajara pijinia jamatabëcueneitsi Dioso pejumecovënëtsivi ata. Pajivi xaniavaetsia najamatabëcueneevetaponapona pibisiacuene pexanaeyaniva, bajarapajivi jamatabëcueneitsi pacuenia oronanitota pexanaenëanë itsi. Baitsi baja ajamatabëcuenexuirajibi. Nexata pijatuxanenë tsitaxanepana pitorobinexatsi xua pexaniacuene pijatuxanenë petonacuenebinexa. Timoteo, bajaraxuata xaniavaetsia benaevetaponapona name pibisiacuene nexanaeyaniva.

²² Pacuene pevëjëavi najamatabëxaina pibisiacuene pexanaenexa, bajarapacuene vecuanajetabajiravaponare. Casaëmëre tsaponaponaë ëpexaniacuene nexanaponaponaëjava. Diosojavabelia najamatabëcuene copatsiyaponaponaë. Asivamëre tsaponaponaë itsamonaë ata. Jamatabëcuenexanepanaeya ponaponare Dioso pitabarata. Bajarapacuenia barëajamatabëcuenesaëmëre tsaponaponaë, pamonaë xaniavaetsia penaevetavanapapaevi pibisiacuene pexanaeyaniva, penavajëcabia bivinua Diosojavabelia peyavenonaenexatsi.

²³ Namuxujemare natsiquejemalivaisixi pecuaicuajaivi. Yapëtaneme rabaja. Bajarapitsilivaisixi jivi itsa cuaicuajai, belia najumeanaenotabiabapona.

²⁴ Jesús cajena pijajivitonë, itsamonaë apo bejumeanaenotsi. Biji rajane pexaniajamatabëcuene bexaina daxitajivjavabelia. Livaisi jivi betsipaeba xaniavaetsia. Bajayajebi ata apo becopatsi

livaisi petsipaebaponaejava.

²⁵ Xaniavaetsia muxujiobiaya livaisi betsipaebaponapona pamonae Dioso apo pejitsipaevi ata. Nexata beevetaponapona bajarapamonae ata pecopabinexa pibisi-acuene pexanabiabijava penajamatabëcuene pënëyorotsinexa Diosojavabelia. Nexata bajarapamonae ata Dioso yapëtaeyaexanaenatsi Jesús pelivaisi pexaniajailivaisicuene.

²⁶ Nexata icatsia najamatabëxainaena xaniavaetsia Dioso pejumecovënëtsinexa. 25 Xaniavaetsia muxujiobiaya livaisi betsipaebaponapona pamonae Dioso apo pejitsipaevi ata. Nexata beeve-taponapona bajarapamonae ata Nexata dovathi pejamatabëcuene itorobabiabijavatsivecua naja-matabëcuene pënëyorotsiana Diosojavabelia.

3

*Pacuenia jivi itsane itsa baja imoxoyo pevajënae
nacua pevereverecaenexa yabara pelivaisi*

¹ Timoteo, xaniavaetsia beyapëtaneme mapacueneje. Itsa baja imoxoyo pevajënae tsane nacua pevereverecaenexa, bajarapamatocabi bitso ayapëbeje tsane daxitacuenejavabelia.

² Bajarapamatocabi cajena caejivi canacujitsia pexaina/java, natoasiva tsane ëbajarapamonae ayaijava pexaina/exa. Navajunupaebiana saya peyaiyataenexatsi pejumetaevitsi. Beayai-jamatabëcuenevi nataena. Navajunupaebiana pexanaejava yabara peyaiyataenexatsi. Bajarapamonae pibisiacuuenia baracuaicuajai tsane Dioso. Apo jumecovënëtsi tsane paxajivi,

penajivi ata, pitorobicueniatsi. Vitsatsi atatsi, yavenonabiabi atatsi, apo jamatabënajinae tsane pijamonae. Bajarapamonae apo yaiyatae tsane itsamonae Diosojavabelia pevajécabiabijava.

³ Bajarapamatocabita bajarapamonae apo asiva tsane pijamonae ata. Apo itaxutotsoniatae tsane itsamonaejavabelia ata. Najumetsënëtsiaya baracuaicuajai tsabiabi tsane itsamonae. Apo caëjëpaetsi tsane penajamatabëcuene catabitsinexa pibisiacuene pexanaejava. Anaepanabiabiana bitso pebejiobiaexanaenexa itsamonae. Itoya tsane daxita pexaniacuene pexanaevi.

⁴ Bajarapamonae canajetsiana penajuajinavanapaevi ata pijavajabitsaë pecobeyabelia. Xaniavaetsia najamatabëxainaenejeva, exanaena daxitacuene. Bijiaya naëcotsiana itsamonae. Dioso apo jamatabënajinae tsane. Jaitsiana biji pebarëyajamatabëcuene saya pebarëyanexa.

⁵ Bajarapamonae itajara najonena Dioso pejumecovënëtsivijavabelia. Itsiata baitsi jane apo jumecovënëtsi tsane Dioso pejumelivaisi, jumetae ata.

Bajarapamonae navecuatsatsianame.

⁶ Bajarapamonae navecuatsatsianame tsipaji bajarapamonae yajuvënëvi itsamonae pijabonëjavabelia joneyabiabiana. Nexata bajarapabonëpijivi, petiriavi, bajarapamonae yamaxëitojorobabiabiana. Bajarapapetiriavi jamatabëcuene faefaaena. Daxitacuene pibisiacuene jamatabëexanabiabiana. Nexata pamatacabi bajarapapetiriavi pibisiacuene jamatabëexana, patabiabiana penajumetsënëtsilivaisi petsipaebinexatsi.

Nexata bajarapapetiriavi itsa tsipaebianatsi penajumetsënëtsilivaisi, beDioso itajara pejumelivaisi petsipaebivi taeyabiabiana.

⁷ Bajarapapetiriavi picani jitsipaena petsipaebabiabinexatsi Dioso pejumelivaisi. Itsiata baitsi jane apo tsijamatabëjontsi tsane pepo pexaniajailivaisi pecapanepaelivaisinexatsi Diosojavabelia.

⁸ Bajayata penajorobinëmibeje, Janespijinëmibeje Jambrespijinëmibeje, nayajiviitavetabeje Moiséspijinë pexaniajailivaisi petsipaebiyaniavatsibeje. Bajara pijinia pacuenia pamonae petiriavijavabelia penajumetsënëtsilivaisi tsipaebaponaena. Bajarapamonae nayajiviitavetaponaena pepo pexaniajailivaisi petsipaebiyaniavatsi. Bajarapapebijivi apo caëjëpaetsi tsane penajamatabëxainaenexa xaniavaetsia. Bajarapamonae saya yamaxëitojorobiaya jumai tsabiabi tsane itsamonaejavabelia: “Paxanë raja Dioso patajumecovënëtsivi,” jai tsabiabi tsane.

⁹ Itsiata bajarapamonae ayaubitsaëto jivi apo pënaponetsi tsane. Daxitajivi cueneyapëtaenatsi bajarapamonae saya jema livaisi petsipaebaponaejava. Nexata pacuenia bajayata Janespijinëmibeje Jambrespijinëmibeje daxitajivi cueneyapëtanetsibeje pibisiacuene pexanaponaejavabeje, bajara pijinia pacuenia bajarapamonae ata daxitajivi cueneyapëtaenatsi penajumetsënëtsilivaisi petsipaebaponaejava.

Pacuenia baja Pablo copatsijitsia Timoteo pemuxuiobijava yabara pelivaisi

10 Timoteo, xamë baja cajena yapētaneme pali-vaisi tsipaebabiaabajë jivibitsaëtoxanetojavabelia. Yapētanemenua baja cajena pacuenia xaniavaetsia ponaponajë. Yapētanemenua pacuene yabara Dioso tonacuenebaponaponajë. Yapētanemenua pacuenia Dioso jumecovënëtaponaponajë. Yapētanemenua pacuenia itsamonaejavabelia li-vaisi tsipaebaponajë bajayajebi copatsinejevanë. Yapētanemenua pacuenia itsamonaes ata asivanë. Yapētanemenua pacuenia casaënë tsaponaponaes jivi livaisi tatsipaebaponaejava netoayapëbeje ata.

11 Yapētanemenua pacuenia itsamonaes pibisiacuenia nebaracuaicuajai tsabiabi Jesucristo tajumecovënëtsinëxae. Yapētanemenua pacuenia nebejiobiaexanapona. Yapētanemenua pacuenia nebejiobiaexana Antioquía tomarata, Iconia tomarata ata, Listra tomarata ata. Bajarapatomaranëpijivi bitso nebejiobiaexana. Itsita baitsi jane Dioso necapanepa daxita bajarapacuenevecua.

12 Xaniajai cajena. Daxita pamonaes najamatatabëcuene copata xaniavaetsia petoji-navanapaenexa Jesucristo, bajarapamonae beiobiaexanaponaenatsi.

13 Nexata pibisiajamatabëcuenevi, pamonaes dovathi pejamatabëcuenetajivi yamaxëitojorobapona, orijibia bitso pevajënaeyabelia pibisiacuene exanaponaena. Bajarapamonae dovathi pejamatabëcuenetajivi yamaxëitojorobaponaena. Nexata pijinia bajarapamonae ata bitsoyo dovathi yamaxëitojorobaponaenatsi.

14 Timoteo, itsiata baitsi jane xamë casaëmëre tsaponapona palivaisi baja capanepaeya jumecovënëtame. Tsipaji baja cajena xamë jamatabëcuneyapëtaneme pacuenia jamatabëcueneitsi pamonae catsipaeba bajarapalivaisi.

15 Tsiquirinëyomëjavaveliacujinae baja cajena yapëtaneme Dioso pejumelivaisi. Bajarapalivaisi cayapëtaeyaelana pecacapanepaejavanelia Diosojavabelia nenajamatabëcueneocopatsixae Jesucristojavabelia.

16 Dioso pijajivi Espíritu Santo itorobatsi peyaquinaenexa Dioso pejumelivaisi. Nexata pacuenia Espíritu Santo itorobatsi, bajarapacuenia Dioso pijajivi yaquina daxita Dioso pejumelivaisibaxutonënexa. Nexata nacatoxanepana Dioso pejumelivaisi itsamona vajanacatsipaebinexa vajayapëtaenexa pexaniajailivaisicuene. Nacatoxanepananua Dioso pejumelivaisi vajanacaitavetsinexa apo pexanepanaecuene itsa exanatsi. Nacatoxanepananua Dioso pejumelivaisi vajanacajamatabëcueneitorobinexa ëDioso pejitsipaecuene vajatoexanabiabinexa. Nacatoxanepananua Dioso pejumelivaisi vajanacayapëtaeyaelanaenexa xaniavaetsia vajatojinavanapaenexa Dioso.

17 Nexata Dioso pejumecovënëtsinë itsa yapëtane Dioso pejumelivaisi, jamatabëcueneçaëjëpaenatsi daxita xua pexanacuene pexanaenexa.

4

¹ Pepo petuxanenë Jesucristo patsianica penaneconitsiaexanaenexa daxita pibisi-acuene pexanaeavi. Naneconitsiaexanaena piasaëtsavanapaevi, petëpaevi ata. Bajaraponë itsa patsianica, daxitacuene pevetsinexa, patsianica. Jesucristo pitabarata, Dioso ata pitabarata, xanë jamatabëcueneresiaya caitorobatsi mapacueniaje.

² Daxitamatacabi jivi tsipaebare Dioso pitorobilivaisi. Ajamatatabëcuenesaëya Dioso pitorobilivaisi tsipaebaponare. Paepatota jivi jitsipa pecanamuxunaevetsinexa, tsipaebare. Paepatota ata apo jitsipae pecanamuxunaevetsinexa, itsiata tsipaebare. Dioso pitorobilivaisi jivi jumecovënëtsiaexanare. Itavere pibisiacuene pexanaejava. Muxujiobare piajamatabëcuenesaënexa Diosojavabelia. Tsipaebaponare xaniavaetsia Dioso pejumelivaisi bajayajebi jamatabëcuenecueranaenejevamë.

³ Bajarapacuenia tsipaebaponare tsipaji raja itsamatacabi jivi apo namuxunaevetsi tsane pexaniajailivaisi petsipaebijavatsi. Biji rajane itsamat-acabi jivi pijacuata natojaitsiana saicayalivaisi Dioso pejumelivaisivecua ayaubitsaëto petsipae-binexatsi. Bajarapamonae pijacuata junatsiana petsipaebinexatsi palivaisi muxujitsipa.

⁴ Nexata pexaniajailivaisi petsipaebiyativatsi, navecuaitavetsiana. Jumecovënëtsiana saya ënatsiquejemalivaisixi.

⁵ Itsiata baitsi jane xamë saicaya nayajivitaeyaponaponare. Daxita pacuenia Dioso catocopata nexanaenexa, veretsianame. Catoayapëbeje ata, itsamonaes cabejiobiaexanae

ata, casaëmëre tsaponaponaë nevajënaeyabelia. Casaëmëre tsaponaponaë jivi netsipaebijava pexanialivaisi pecapanepaelivaisinexatsi Diosojavabelia.

6 Xanë baja netoimoxoyo tsaponae tatonacaevetsinexa tanebeyaxuabinexa.

7 Pacuenia pebitsojinaenë pecujinaejinaejava daxitasaëta cujinaejinaeya pata, bajarapacuenia xanë ata xaniavaetsia daxita tasaëta tonacueneabajë tajatuxanenë. Toveretaponajë baja tatonacuenebijava taneitorobicuenia. Apo copatsinë cajena tanajamatabëcuene copatsijava Diosojavabelia.

8 Pacuenia penayacobijavata, pebitsojinaenë pecujinaejinaejava, barajutatsi corona pecujinaejinaematamo, bajara pijinia pacuenia xanë ata vajatuxanenë athëbëtatsia nerajutsiana pexaniacuene taneitorobicuenia tatoponaponaæxae. Bajarapacuene nerajutsiana pamatacabí vajatuxanenë patsianica. Itsiata baitsi jane ëxanë apo nerajutsi tsane bajarapacuene. Daxita pamonaë ata ajamatatabëcuenesaëya vajënaeevetavanapa pepatsijavatsica Jesucristo, bajarapamonae ata rajutsianatsi bajarapacuene. Vajatuxanenë itsa patsianica, naneconitsiaexanaena daxita pamonaë naneconita bajaraponëjavabelia. Vajatuxanenë itsa naneconitsiaexanaena daxita pamonaë naneconita bajaraponëjavabelia, itaxutojema apo naneconitsiaexanae tsane. Panéconivajëto caejivi canacujitsia xainapona, bajarapaneconivajëtotá naneconitsiaexanaponaena.

*Pacuenia Pablo jumaitsi Timoteojavabelia
yabara pelivaisi*

⁹ Itsa cacuenecaëjëpa neponaejava, bepijiayo netaeyojopaeremena.

¹⁰ Demasvënënë rabaja nexuabatabajirava. Tsipaji Dioso pejumelivaisi matatoxenetsia jitsipa bitso mapanacuapijicueneje. Pona baja nexata Tesalónica tomarabelia. Crescentevënënë baja itorobajë Galacia nacuayabelia. Tito pijinia itorobajë Dalmacia nacuayabelia.

¹¹ Caenë Lucas xanëjavata ponapona. Jaire Marcos. Bajaraponë caëjëpatsi taneyavenonaenexa Dioso tatonacuenebijava. Nexata barërenamë tsane.

¹² Tíquico baja itorobajë Efeso tomarabelia.

¹³ Itsa renamë tsane xanëjavaberena, Troas tomarata tajacamisajumavelia tanaxatatsijava netopitaponaeremena. Carpovënënë raja pijabota puenetarutajë. Tajalibronënu, tajacuyalatobaxutoxinua, netopitaponaeremena. Bitso tajacuyalatobaxutoxi namatavenonajë.

¹⁴ Alejandro, cobrenanita daxitacuene pexanaenë, bitso baja cajena pibisiacuene nexana. Itsita baitsi jane Dioso neyamatamotsiana tanebejiobiaexanaematamo.

¹⁵ Nayajivitaema bajaraponë. Tsipaji raja bitso itoya patatsipaebaponaelivaisi.

¹⁶ Pamatacabí nayajivicuaicuajianë majotaje Roma tomarata, nacua pevetsivi pitabarata, itsajivi ata apo neyavenonaeyacuaicuajai. Daxita nexuanuta. Nexata bajarapamonae tovajétajë Diosojavabelia penaneconitsiaexanaeyanivatsi tanexuanutsijamatabëcuene.

17 Itsiata baitsi jane bajarapaepatota vajatuxanenë neyavenona. Vajatuxanenë pesaë nerajuta daxitalivaisi tatsipaebinexa. Apo judíovi ata pejumecovënëtsinexa, bajarapalivaisi tsipaebaponajë Diosojavabelia pecapanepaelivaisinexatsi. Tanexuabanutsijavata picani netsiayai tanebeyaxuabinexa. Itsiata vajatuxanenë necapanepa tanebeyaxuabijavaminexavecua.

18 Vajatuxanenë cajena necapanepaponaena daxita pibisiacuene taneexanaeyaniva. Necaponaena athëbëabetsia bajaraponë pevetsinacuaya-betsia. Vaxaitsi jumai tsabiabi tsanetsi Diosojavabelia daxitamatacabijavabelianexa: “Diosomë, pinijicuene baja cajena nexanaenë,” jai tsabiabi tsanetsi.

*Pacuenia Pablo Timoteo tonajumeitoroba
Efeso tomarabelia pebjacobinexatsi peyapëtaevitsi
yabara pelivaisi*

19 Nebajacobiana Prisca. Prisca pamona ata, Aquila, nebajacobiana. Nebajacobiana Onesíforo pijamonae ata.

20 Erasto nacopatajopa Corinto tomaratalia. Trófimo pijinia puenetajë Mileto tomaratalia. Tspajji avitane.

21 Itsa cacuenecaëjëpa, naxanitsiayo renamë tsane emarapae pecopiajopaevajënaeya. Caja-matabënjina pina Eubulo, Pudente ata, Lino ata, Claudia ata, daxita itsamonae Dioso pejumecovënëtsivi yajava.

22 Catovajëtatsi vajatuxanenë Jesucristo pecaya-javaponaponaenexa. Daxita paxamë pacato-vajëtatsi Dioso papecayavenonaenexa.

Dios pejumelivaisibaxuto pejanalivaisibaxuto New Testament in Guahibo

copyright © 2011 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Guahibo

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Guahibo

© 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-08-06

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files
dated 29 Jan 2022

bc03f416-faf8-5000-bfb5-5ca8a3fa98cf